



## Экономический и Социальный Совет

Distr.: General  
25 February 2016  
Russian  
Original: English

### Комиссия по науке и технике в целях развития

Девятнадцатая сессия

Женева, 9–13 мая 2016 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня и другие  
организационные вопросы**

### Предварительная аннотированная повестка дня и организация работы

1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
2. Прогресс, достигнутый в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях.
3. Наука и техника в целях развития:  
приоритетные темы:
  - a) смарт-города и инфраструктура;
  - b) дальновидный подход к цифровому развитию.
4. Представление докладов об обзорах научно-технической и инновационной политики.
5. Выборы Председателя и других должностных лиц двадцатой сессии Комиссии.
6. Предварительная повестка дня и документация двадцатой сессии Комиссии.
7. Утверждение доклада Комиссии о работе ее девятнадцатой сессии.

GE.16-03018 (R) 140316 170316



\* 1 6 0 3 0 1 8 \*

Просьба отправить на вторичную переработку



## Аннотации

### Пункт 1

#### Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

1. В правиле 7 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусматривается, что вначале каждой сессии Комиссии утверждаются повестку дня сессии на основе предварительной повестки дня. Предварительная повестка дня и документация девятнадцатой сессии Комиссии по науке и технике в целях развития были утверждены Советом в его решении 2015/246 от 22 июля 2015 года.

2. В соответствии со сложившейся практикой Комиссия на своем восьмом заседании 8 мая 2015 года избрала путем аккламации Бюро девятнадцатой сессии в следующем составе:

Председатель:	Петер Майор (Венгрия)
Заместители Председателя:	А. Мин Тъёа (Австрия) Максвелл Отим Онапа (Уганда).

3. Комиссия отложила выборы заместителей Председателя от азиатско-тихоокеанских государств и государств Латинской Америки и Карибского бассейна. В соответствии с предыдущей практикой Комиссии один из заместителей Председателя будет назначен также Докладчиком.

4. Предлагаемая организация работы Комиссии на ее девятнадцатой сессии (см. приложение I) была подготовлена на основе соответствующих решений Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета для облегчения рассмотрения пунктов повестки дня в пределах отведенного времени и с учетом ресурсов конференционного обслуживания, выделенных Комиссии. Расписание заседаний следует рассматривать как предварительное и ориентировочное; если Комиссия завершит рассмотрение какого-либо пункта повестки дня досрочно, то при желании она может сразу перейти к обсуждению следующего пункта.

5. Планируется, что Комиссия будет заседать с понедельника, 9 мая, по пятницу, 13 мая, 2016 года. Заседания в первой половине дня будут проходить с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м., а заседания во второй половине дня – с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м.

6. Информация о нынешнем членском составе Комиссии содержится в приложении II.

#### **Вклад Комиссии в этап заседаний высокого уровня Экономического и Социального Совета в 2016 году**

7. В сентябре 2015 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года». Экономический и Социальный Совет поддерживает переход к новой рамочной основе развития через свою деятельность по теме 2016 года: «Осуществление повестки дня в области развития в период после 2015 года: от обязательств к результатам».

8. В своем письме от 19 декабря 2014 года Председатель Экономического и Социального Совета просил председателей функциональных комиссий представить Совету соответствующие материалы по вопросам существа для рассмотрения на этапе заседаний высокого уровня, который состоится 18–22 июля 2016 года.

9. Во исполнение этой просьбы, а также положений резолюции 2008/29 Экономического и Социального Совета<sup>1</sup> в понедельник, в первой половине дня 9 мая 2016 года, состоится совещание министров «за круглым столом» по теме Совета 2016 года. Внимание участников этого круглого стола будет сосредоточено на роли науки, технологии и инноваций в выполнении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Результаты обсуждения будут изложены в форме резюме Председателя для представления на этапе заседаний высокого уровня Совета в 2016 году.

#### *Документация*

E/CN.16/2016/1

Предварительная аннотированная повестка дня  
и организация работы

## **Пункт 2**

### **Прогресс, достигнутый в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях**

10. Всемирная встреча на высшем уровне по вопросам информационного общества, организованная Международным союзом электросвязи от имени Организации Объединенных Наций, проходила в два этапа: сначала в Женеве (2003 год), а затем в Тунисе (2005 год). В Женевской декларации принципов на первом этапе Встречи на высшем уровне были приняты общие концепции и обязательства по созданию ставящего во главу угла интересы людей инклюзивного и ориентированного на развитие информационного общества. На втором этапе были одобрены итоги первого этапа и приняты Тунисское обязательство и Тунисская программа для информационного общества, охватывающие, в частности, финансовые механизмы и вопросы управления Интернетом.

11. В Тунисской программе для информационного общества к Экономическому и Социальному Совету была обращена просьба контролировать общественную последующую деятельность Организации Объединенных Наций в связи с итогами Женевского и Тунисского этапов встречи на высшем уровне. С этой целью Совету было предложено рассмотреть мандат Комиссии, в том числе предложения по ее усилению, с учетом подхода, основанного на участии многих заинтересованных сторон (Тунисская программа, пункт 105).

---

<sup>1</sup> Озаглавленной «Роль Экономического и Социального Совета в комплексном и скоординированном осуществлении решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующей деятельности в связи с ними в свете соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, включая резолюцию 61/16».

12. В своей резолюции 2006/46 от 28 июля 2006 года, посвященной последующей деятельности в связи с итогами Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества и обзору Комиссии по науке и технике в целях развития, Экономический и Социальный Совет постановил поручить Комиссии оказывать эффективное содействие Совету в качестве координационного центра в рамках общесистемной последующей деятельности в связи с итогами Встречи на высшем уровне и консультировать Совет по этим вопросам, в том числе посредством разработки предназначенных для Совета рекомендаций, нацеленных на активизацию осуществления решений Встречи на высшем уровне.

13. В своей резолюции 2007/8 от 25 июля 2007 года, посвященной потоку информации для последующей деятельности в связи с итогами Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, Экономический и Социальный Совет обратился к Генеральному секретарю с просьбой ежегодно информировать Комиссию об осуществлении итогов Встречи на высшем уровне, в том числе обо всех видах использования электронных средств. В связи с этим Совет предложил организациям системы Организации Объединенных Наций, выполняющим функцию координаторов по соответствующим направлениям деятельности, региональным комиссиям, координаторам по основным темам, Глобальному альянсу за информационно-коммуникационные технологии и развитие и другим подразделениям в надлежащих случаях представлять секретариату Комиссии свои соответствующие доклады в качестве материалов для подготовки ежегодного доклада Генерального секретаря Комиссии.

14. В докладе Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях (A/71/67-E/2016/51), проводится обзор прогресса, достигнутого в реализации итогов Встречи на высшем уровне с уделением особого внимания примерам передовой и эффективной практики в целях обмена информацией о такой практике и извлеченных уроках. Этот доклад был подготовлен на основе выводов и рекомендаций участников групповой дискуссии Комиссии, состоявшейся в Будапеште, Венгрия, в январе 2016 года, материалах, представленных органами и специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций, и другой соответствующей литературе. Комиссия рассмотрит и оценит прогресс, достигнутый в реализации итогов Встречи на высшем уровне на региональном и международном уровнях, в соответствии с просьбой, содержащейся в резолюции 2006/46 Экономического и Социального Совета.

15. В соответствии с резолюцией 2014/27 Экономического и Социального Совета Комиссия организовала в ходе своей восемнадцатой сессии в 2015 году предметное обсуждение 10-летнего обзора прогресса, достигнутого в реализации итогов Всемирной встречи на высшем уровне.

16. Экономический и Социальный Совет принял решение представить резюме обсуждения обзора Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, который был проведен на восемнадцатой сессии Комиссии по науке и технике в целях развития, а также доклад секретариата Комиссии, озаглавленный *Осуществление решений ВВИО: десятилетний обзор*<sup>2</sup>, представленный в рамках процесса подготовки общего обзора Генеральной Ассамблеи.

17. На двухдневном совещании высокого уровня Генеральной Ассамблеи (15–16 декабря 2015 года) десятилетний обзор прогресса, достигнутого в осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, был завершен принятием итогового документа (резолюция 70/125 Генеральной Ассамблеи), в котором были подтверждено видение информационного общества, ориентированного на интересы людей и развитие и имеющего всеохватывающий характер, дана оценка прогрессу, достигнутому к тому времени, выявлены пробелы и проблемы и вынесены рекомендации на будущее.

18. На своей девятнадцатой сессии Комиссия по науке и технике в целях развития изучит последствия итогового документа для будущей работы Комиссии по выполнению решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества, в том числе по направленной Председателем Комиссии через Экономический и Социальный Совет просьбе об учреждении не позднее чем в июле 2016 года рабочей группы для разработки рекомендаций относительно дальнейшего упрочения сотрудничества, как это предусмотрено в Тунисской программе, при полном участии всех заинтересованных сторон и с учетом их различных мнений и экспертного потенциала.

#### *Документация*

A/71/67-E/2016/51	Прогресс, достигнутый в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях
E/CN.16/2016/CRP.1	Доклад о работе межсессионного совещания дискуссионной группы

### **Пункт 3 Наука и техника в целях развития**

19. В своей резолюции 68/220 Генеральная Ассамблея признала, что «наука и техника и инновации, включая экологически безопасные технологии, способны играть жизненно важную роль в развитии и облегчении усилий по решению глобальных проблем». Это включает в себя усилия по ликвидации нищеты, обеспечению продовольственной безопасности, расширению доступа к энергоресурсам и повышению энергоэффективности, укреплению здоровья населения мира, совершенствованию системы образования, ускорению темпов экономической диверсификации и преобразований и повышению производительности и конкурентоспособности и, тем самым, по поддержке устойчивого развития.

<sup>2</sup> ВВИО – Всемирная встреча на высшем уровне по вопросам информационного общества.

20. В своей резолюции 2006/46 (пункт 4) Экономический и Социальный Совет постановил, что Комиссия должна выполнять функции координационного центра в рамках общесистемной последующей деятельности в развитие итогов Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества при одновременном сохранении ее первоначального мандата в области науки и техники в целях развития. Он просил Комиссию следовать многолетней программе работы, основу которой составляет ярко выраженная ориентированность на развитие.

21. В соответствии с этим мандатом Комиссия в течение каждого годового цикла уделяет особое внимание конкретной теме, касающейся науки, техники и инноваций, и еще одной теме, относящейся к созданию информационного общества, в целях сокращения цифрового разрыва, изучая в рамках своего первоначального мандата воздействие каждой из этих тем на развитие.

22. Приоритетными темами в рамках данного пункта, рассматриваемыми Комиссией, являются следующие:

- a) смарт-города и инфраструктура;
- b) дальновидный подход к цифровому развитию.

23. В целях содействия более глубокому пониманию этих тем и для оказания помощи Комиссии в ее работе на девятнадцатой сессии 11–13 января 2016 года в Женеве было проведено совещание дискуссионной группы. Комиссии будет представлен доклад об этом дискуссионном совещании.

#### *Документация*

E/CN.16/2016/2	Доклад Генерального секретаря о смарт-городах и инфраструктуре
E/CN.16/2016/3	Доклад Генерального секретаря о дальновидном подходе к цифровому развитию
E/CN.16/2016/CRP.1	Доклад о работе межсессионного совещания дискуссионной группы

#### **Пункт 4**

#### **Представление докладов об обзорах научно-технической и инновационной политики**

24. В своей резолюции 68/220, посвященной науке, технике и инновациям в целях развития, Генеральная Ассамблея выразила признательность Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) за проведение обзоров научно-технической и инновационной политики (НТИП) и предложила ЮНКТАД и далее предоставлять свой экспертный и аналитический потенциал для проведения этих обзоров.

25. В своей резолюции 2011/17 Экономический и Социальный Совет рекомендовал Комиссии содействовать проведению новых обзоров НТИП в тесном сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Всемирным банком и другими соответствующими международными банками и учреждениями, занимающимися вопросами развития, а также изучать новые методы мониторинга прогресса в области их проведения. В частности, Экономический и Социальный Совет рекомендовал Комиссии вы-

являть возможности и передовые методы и взаимосвязи в рамках и между программами в области электронной науки, электронной инженерии и электронного образования в различных странах мира при проведении обзоров НТИП. Кроме того, Совет просил Комиссию создавать и распространять новые методические пособия по НТИП и делиться результатами и передовым опытом, накопленным в ходе их осуществления. Впоследствии в проекте своей резолюции 2013/10 Совет рекомендовал также Комиссии укреплять отношение к информационно-коммуникационным технологиям как к неотъемлемому и способствующему расширению прав и возможностей активу для науки, техники и инженерных разработок в целях инновационной деятельности в рамках обзоров НТИП и планировать периодическое рассмотрение хода выполнения рекомендаций странами, по которым были подготовлены обзоры НТИП.

26. Комиссия заслушает доклад о ходе работы по проведению обзоров НТИП в Исламской Республике Иран и Руанде, которые ведутся в настоящее время. Странам, в которых в последние годы были проведены обзоры НТИП, будет предложено представить обновленную информацию о последующей деятельности.

### **Пункт 5**

#### **Выборы Председателя и других должностных лиц двадцатой сессии Комиссии**

27. В соответствии со сложившейся практикой в конце девятнадцатой сессии Комиссия изберет Председателя и четырех заместителей Председателя двадцатой сессии. Один из заместителей Председателя будет также выполнять функции докладчика.

### **Пункт 6**

#### **Предварительная повестка дня и документация двадцатой сессии Комиссии**

28. В соответствии с правилом 9 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета Комиссии будет представлен проект предварительной повестки дня ее двадцатой сессии с указанием документации, которая будет представлена ей на рассмотрение.

### **Пункт 7**

#### **Утверждение доклада Комиссии о работе ее девятнадцатой сессии**

29. В соответствии с правилом 37 правил процедуры функциональных комиссий Комиссия представит Экономическому и Социальному Совету доклад о работе ее девятнадцатой сессии.

## Приложение I

### Предлагаемая организация работы

<i>Дата/время</i>	<i>Пункт повестки дня/тема обсуждения</i>	<i>Программа</i>
<b>Понедельник, 9 мая</b>		
10 ч. 00 м.	1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы	Вступительные заявления  Утверждение повестки дня и организации работы
	Вклад Комиссии в обсуждение темы Экономического и Социального Совета 2016 года «Выполнение повестки дня в области развития на период после 2015 года: от обязательств к результатам»	Совещание министров «за круглым столом», за которым последует интерактивный диалог
15 ч. 00 м.	2. Прогресс, достигнутый в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях	Представление доклада Генерального секретаря
	Обзор прогресса, достигнутого в осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества	Совещание министров «за круглым столом», за которым последует общая дискуссия
<b>Вторник, 10 мая</b>		
10 ч. 00 м.	2. Прогресс, достигнутый в осуществлении решений и последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества на региональном и международном уровнях	Общая дискуссия (продолжение)
15 ч. 00 м	4. Представление докладов об обзорах научно-технической и инновационной политики	Представление, за которым последует интерактивное обсуждение



<i>Дата/время</i>	<i>Пункт повестки дня/тема обсуждения</i>	<i>Программа</i>
<b>Среда, 11 мая</b>		
10 ч. 00 м.	3. Наука и техника в целях развития Приоритетные темы	Представление и общая и интерактивная дискуссия
	а) Смарт-города и инфраструктура	
15 ч. 00 м.	б) Дальновидный подход к цифровому развитию	
<b>Четверг, 12 мая</b>		
10 ч. 00 м.	Неофициальные консультации	Представление проектов предложений, за которым последует обсуждение
15 ч. 00 м.	Неофициальные консультации	Обсуждение проектов предложений (продолжение)
<b>Пятница, 13 мая</b>		
10 ч. 00 м. и 15 ч. 00 м.	5. Выборы Председателя и других должностных лиц двадцатой сессии Комиссии	Выборы должностных лиц
	Неофициальные консультации	Продолжение, в случае необходимости, обсуждения проекта предложений
	Решения по проектам предложений	
	6. Предварительная повестка дня и документация двадцатой сессии	Утверждение проекта предварительной повестки дня следующей сессии
	7. Утверждение доклада Комиссии о работе ее девятнадцатой сессии	Утверждение проекта доклада
	Заккрытие сессии	

## Приложение II

### Членский состав Комиссии по науке и технике в целях развития на ее девятнадцатой сессии

В состав Комиссии входят 43 члена, срок полномочий которых составляет четыре года.

<i>Членский состав</i>	<i>Срок полномочий истекает 31 декабря</i>
1. Ангола	2018
2. Австрия	2016
3. Боливия (Многонациональное Государство)	2018
4. Бразилия	2016
5. Болгария	2018
6. Камерун	2016
7. Канада	2018
8. Центральноафриканская Республика	2016
9. Чили	2016
10. Китай	2018
11. Коста-Рика	2016
12. Кот-д'Ивуар	2018
13. Куба	2018
14. Доминиканская Республика	2018
15. Финляндия	2016
16. Германия	2016
17. Венгрия	2016
18. Индия	2018
19. Иран (Исламская Республика)	2018
20. Япония	2016
21. Кения	2018
22. Латвия	2018
23. Либерия	2016
24. Мавритания	2018
25. Маврикий	2018

---

<i>Членский состав</i>	<i>Срок полномочий истекает 31 декабря</i>
26. Мексика	2016
27. Нигерия	2016
28. Оман	2016
29. Пакистан	2018
30. Перу	2018
31. Польша	2018
32. Португалия	2016
33. Российская Федерация	2016
34. Шри-Ланка	2016
35. Швеция	2018
36. Швейцария	2016
37. Таиланд	2018
38. Турция	2018
39. Туркменистан	2016
40. Уганда	2018
41. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	2018
42. Соединенные Штаты Америки	2018
43. Замбия	2016

---